

PRESS CLIPPING SHEET

PUBLICATION:	Rose El Youssef magazine
DATE:	06-April-19
COUNTRY:	Egypt
CIRCULATION:	86,000
TITLE :	Bayer statement on jury's decision in phase two of California glyphosate trial
PAGE:	46
ARTICLE TYPE:	Agency Generated News
REPORTER:	Staff Report
AVE:	7,750

PRESS CLIPPING SHEET

بيان باير حول قرار هيئة المحلفين في المرحلة الثانية من محاكمة الغليفوسات كالفورنيا

أصدرت شركة باير بياناً صحفياً حول الحكم في المرحلة الثانية لصالح المدعى هارديمان ضد شركة مونسانتو في قضية الغليفوسات، التي تنظر فيها المحكمة الفيدرالية في المقاطعة الشمالية بكاليفورنيا أمام القاضي فينس تشابريا.

تشعر شركة باير بخيبة الأمل لقرار هيئة المحلفين، وتؤكد أن هذا الحكم لا يلغي ٤ عقود من البحث والعلم واستنتاجات المشرعين والمنظمين في جميع أنحاء العالم التي تدعم سلامة المبيدات الزراعية التي تعتمد على مركبات الغليفوسات وخلوها من أي مسببات للسرطان. كما تؤكد باير أن الحكم في هذه القضية لن يؤثر على القضايا والمحاكمات المستقبلية لأن كل واحدة لها ظروفها الواقعية والقانونية الخاصة بها. وستقوم باير بالطعن بهذا الحكم.

تداولت هيئة المحلفين هذه القضية في مرحلتها الأولى لأكثر من ٤ أيام قبل التوصل إلى قرار السببية وهو ما يعد مؤشراً على احتمالية وجود انقسام في الآراء حول الأدلة العلمية المقدمة. وقد استندت المحكمة في حكمها الصادر على شهادة علمية قدمها المدعى وصفت بأنها دليل «غير موثوق» وهي واحدة من القضايا المهمة التي قد تطرحها الشركة عند الاستئناف. وقد تحركت شركة مونسانتو لاستبعاد هذا الدليل قبل المحاكمة.

إننا في شركة باير نؤكد على تعاطفنا الشديد مع السيد هارديمان وعائلته وسوف نستمر بالدفاع عن سلامة منتجاتنا. ولقد استخدمت سلسلة المنتجات التي يدخل فيها مركبات الغليفوسات في جميع أنحاء العالم، بأمان ونجاح لأكثر من أربعة عقود. ويعد منتج هام لمساعدة المزارعين على زيادة الإنتاج في إطار مفهوم الزراعة المستدامة لكونه يحد من حراثة التربة وتأكلها وانبعاثات الكربون. وترى السلطات التنظيمية في جميع أنحاء العالم أن الاستخدام الآمن للمبيدات الزراعية القائمة على الغليفوسات يجب أن يتبع تعليمات الاستخدام. وهناك مجموعة واسعة من البحوث على الغليفوسات والمبيدات الزراعية القائمة بما فيها أكثر من ٨٠٠ دراسة معمقة مقدمة إلى وكالة حماية البيئة الأوروبية والمنظمين الأوروبيين وغيرها من الجهات التنظيمية المعنية بعمليات التسجيل وجميعها تؤكد على أن هذه المنتجات آمنة عند استخدامها وفقاً للتوجيهات المحددة. ومن الجدير بالذكر أن الدراسة الأحدث والأكثر انتشاراً في علم الأوبئة التي أجراها المعهد الوطني للسرطان عام ٢٠١٨ والتي تتبع أكثر من ٥٠,٠٠٠ منتجاً من المبيدات الزراعية على مدار ٢٠ عاماً وتم نشرها بعد دراسة المؤسسة الدولية للأورام وخلصت الدراسة إلى عدم وجود أي ارتباط بين المبيدات الزراعية القائمة على مركبات الغليفوسات والسرطان. بالإضافة إلى ذلك، قامت وكالة حماية البيئة لتقييم المخاطر السرطانية ٢٠١٧ بأكثر من ١٠٠ دراسة مرتبطة بهذا الموضوع وخلصت إلى أنه «ليس من المرجح أن تكون الغليفوسات مسرطنة للبشر وتم تصنيفها على أنها الأكثر ملاءمة». كما أشارت الصحة الكندية في بيان حديث جداً إلى أنه «لا توجد أي سلطة تنظيمية للمبيدات الزراعية في العالم تعتبر أن الغليفوسات يسبب السرطان للبشر عند المستويات التي يتعرضون لها حالياً».